



# CONEXÕES

A inauguração dos primeiros quatro ônibus elétricos do distrito, que foi possível graças ao financiamento dos auxílios para ônibus escolares elétricos do American Rescue Plan e de uma contribuição da RI Energy.

## SEÇÃO DA SUPERINTENDÊNCIA

6 DE DEZEMBRO DE 2023

Espero que todos tenham tido um feriado maravilhoso e que tenham conseguido comemorar com seus entes queridos e familiares. Sou grato a todos os nossos alunos, famílias e funcionários que compõem nossa comunidade brilhantemente diversificada e multicultural do Distrito Escolar Público de Providence (PPSD).

Recentemente, pude participar de uma cerimônia de inauguração com os senadores dos EUA Reed e Whitehouse, os representantes dos EUA Magaziner e Amo, a representante da RIDE, Infante-Green, o prefeito Smiley, o conselheiro AnderBois e a equipe do First Student na revelação de quatro novos ônibus elétricos. Ônibus mais limpos e menos emissões nos nossos bairros ajudam a criar ambientes mais saudáveis para os nossos alunos e funcionários prosperarem. Sou grato por nossas parcerias entre o governo e a cidade para apoiar nossos alunos e impulsionar o sucesso em direção a um futuro melhor.

Neste mês de dezembro, quero que continuemos focando no atendimento, principalmente no período de festas de fim de ano. Vamos terminar 2023 fortes e entrar em 2024 com ótima frequência e participação. Ao trabalharmos juntos e incentivarmos uns aos outros a fazer o nosso melhor, sei que podemos alcançar esse objetivo.

A **Semana da Educação em Ciência da Computação** é comemorada de 6 a 12 de dezembro deste ano. A semana tem como objetivo fazer com que os alunos do ensino fundamental e médio se interessem por programação de computadores. Durante a segunda semana de dezembro, incentivamos que os alunos participem de uma *Hora de Código* que os envolve na conclusão de pequenos tutoriais de programação. No PPSD, temos um programa de Tecnologia da Informação P-Tech na E-Cubed, bem como o programa CS4RI (Ciência da Computação para Rhode Island) nas escolas JSEC, Mount Pleasant, Alvarez e Central High.

Estou ansioso pelas próximas semanas em preparação para a temporada de férias. Mantenham o foco, se esforcem e terminem o ano com tudo!



**DR. JAVIER MONTAÑEZ**  
SUPERINTENDENTE



O diretor da Alvarez High School, Nathan Biah, ao centro, está com os alunos que fazem parte da **Alvarez High School Healthcare Academy** durante a **Feira de Escolha Escolar**. A Alvarez é uma das escolas reformadas do distrito, que terá como foco carreiras na área da saúde e finanças.

## ATUALIZAÇÕES DO DISTRITO

### QUER INFLUENCIAR O FUTURO DA EDUCAÇÃO CÍVICA NO PPSD?

A **Generation Citizen** está recrutando um total de 16 professores e alunos em escolas do PPSD que estão em aulas de Educação Cívica neste ano, ou que tenham concluído recentemente no ano passado, que possam se comprometer com uma reunião virtual de 90 minutos uma vez por mês para centralizar e elevar as opiniões dos alunos e dos professores. Isto abordará uma ampla gama de tópicos possíveis, que sejam adequados para essas partes, para refletir e influenciar o futuro da educação cívica de Providence. Além da formação de competências e conexões, serão oferecidos outros benefícios aos professores e alunos que participarem do conselho até o final do ano letivo.

Se você conhece alguém que possa estar interessado, a Generation Citizen espera receber todas as inscrições antes de quarta-feira, 13 de dezembro (a primeira reunião está prevista para segunda-feira, 20 de dezembro). [Inscreva-se aqui.](#)

### CONCURSO DE LOGOTIPO SODEXO

Um convite a todos os alunos criativos do ensino médio das Escolas Públicas de Providence! Participe do **Concurso de Criação de Logotipo Sodexo** e mostre à Sodexo Providence sua obra-prima original. A Sodexo Providence quer criar um novo logotipo que reflita o tema “Enraizada em Providence”. As inscrições devem incorporar o nome “Rooted in Providence”, ser relevantes para o tema de merenda escolar e ser uma obra de arte original. O vencedor leva para casa um prêmio de US\$5.000! Envie seu projeto em formato PDF até 26 de fevereiro de 2024 para [liana.borts@foodsorps.org](mailto:liana.borts@foodsorps.org). O vencedor será anunciado no dia 19 de março.

### FEIRA DE ESCOLHA ESCOLAR

Um grande “obrigado” a todos que compareceram à **Feira de Escolha Escolar!** Ficamos muito entusiasmados em ver nossas famílias e compartilhar informações sobre as opções escolares para o próximo ano! Nossas escolas trabalharam com força total para mostrar às nossas famílias o que elas têm a oferecer aos alunos. Obrigado a todos que tornaram essa noite possível!



Juanita Sanchez Educational Complex (JSEC)



Carnevale Elementary School

# CELEBRANDO OS ALUNOS

Nossos esforçados e talentosos alunos estão fazendo coisas incríveis todos os dias. Veja alguns exemplos.



## CAMPEÕES DE FUTEBOL MASCULINO DA MOUNT PLEASANT

Foi um GRANDE mês para alguns dos nossos times de futebol do Distrito! Um grande parabéns ao time de futebol masculino do **colégio Mount Pleasant High** por ser coroado campeão estadual da Divisão IV! O meio-campista experiente Gavin Claxton marcou para o Kilties na prorrogação, abrindo caminho para o título, o primeiro da escola desde a fundação de seu programa em 1970. Parabéns Kilties!



## CAMPEÕES DE FUTEBOL MASCULINO DA DELSESTO MIDDLE SCHOOL

O time de futebol masculino da **DelSesto Middle School** também saiu vitorioso ao ser coroado campeão do Middle School Boys Soccer 2023 Playoff! Parabéns aos Jaguars por uma temporada incrível e uma grande vitória no campeonato!



## CAMPEÃS DE FUTEBOL FEMININO DA NATHAN BISHOP

Do lado feminino, a **Nathan Bishop Middle School** levou para casa o primeiro lugar! Elas foram coroadas campeãs do Middle School Girls Soccer 2023 Playoff! Parabéns às Cougars pela excelente temporada e pela grande vitória no campeonato!



## GIRLS ON THE RUN NA KENNEDY

A **Robert F. Kennedy Elementary School** finalizou seu programa Girls on the Run de nove semanas com uma corrida de 5k para terminar a temporada no domingo, 19 de novembro. Obrigado à assistente social **Valerie Chase**, da Kennedy, por liderar o programa de nove semanas. A Girls on the Run, uma organização nacional sem fins lucrativos, elabora programas que aprimoram as habilidades sociais, emocionais, físicas e comportamentais de garotas da terceira à quinta série para navegar com sucesso pelas experiências de vida.



# ESCOLA EM DESTAQUE

## E-CUBED ACADEMY



**Diretor(a):** Dr. Matthew Juda

**Diretora Assistente:** Kerri Giorgio

### O que torna sua escola única?

*Acho que o fato de a nossa escola ser tão pequena faz com que você tenha a oportunidade de desenvolver relacionamentos com os professores. Você se sente valorizado por seus professores.*

- Maria J., estudante do 11º ano

*Todo mundo se conhece, é como uma família.*

- Amadou D., estudante do 11º ano

*Os alunos da E-Cubed precisam de 4 créditos de tecnologia para se formar, e esta escola tem vários recursos tecnológicos de ponta.*

- Jadielynn P., estudante do 12º ano

*A comunidade aqui é especial. Existem ótimos relacionamentos entre funcionários e alunos e todos querem ter certeza de que você está bem.*

- Kemi A., estudante do 12º ano

*As crianças conseguem tudo de que precisam na E-Cubed devido à grande variedade de personalidades e pontos fortes que os funcionários trazem para a escola. Todos podem encontrar alguém que possa apoiar seu sucesso.*

- Sra. Lepre, professora de Artes

*A maneira como a equipe incentiva você a ter sucesso desafia você a sempre melhorar e a superar qualquer dificuldade que enfrente.*

- Bryan H., estudante do 12º ano

*Somos a combinação perfeita de uma escola pequena com um currículo inovador e de alta tecnologia. Ninguém se perde e todos podem tentar fazer muitas coisas novas.*

- Sra. Burakowski, professora de Educação Especial

*O prédio é pequeno, limpo e tem ar condicionado.*

- Kayleigh M., 10º ano

*O prédio é pequeno e muito bonito. A tecnologia é de ponta.*

- Tyler D., 10º ano

### Como você sabe, a semana da Ciência da Computação ocorrerá neste mês. Você pode descrever os programas de Ciência da Computação da E-Cubed?

Nos últimos 3 anos, a E-Cubed se reinventou como uma Escola Secundária CTE. Todos os nossos alunos estão matriculados em um dos nossos três Caminhos de Tecnologia da Informação (TI). As três opções de caminhos para os alunos são Programação de Computadores, Redes ou Especialização em Suporte de Computadores. Construímos 2 laboratórios de informática – um para software e outro para hardware.

Todos os alunos fazem o CS Discoveries para construir uma base de habilidades em ciência da computação no 9º ano. No 10º ano, todos os alunos fazem Introdução à Ciência da Computação e Dados e Aprendizagem Profissional. No final do 10º ano, os alunos escolhem o caminho que seguirão durante o 11º e o 12º anos. Os alunos do Caminho de Ciência da Computação fazem o Princípios de Ciência da Comp.

AP e o Ciência da Comp A AP. Os alunos do Caminho de Networking fazem o Networking 1 e o Networking 2. Os alunos do nosso Curso de Especialização em Suporte Informático fazem o curso de Especialização em Suporte Informático 1 e Especialização em Suporte Informático 2.

Temos muita sorte de ter relacionamentos com grandes parceiros. Além de ter code.org como parte do currículo para nosso curso do 9º ano, temos parceria com a Dell e a Microsoft Teals.

### Neste momento, qual é a sua visão ou o objetivo para o corpo discente do ano letivo de 2023-24?

A meta é que todos os nossos alunos tenham frequência de 90% mais neste ano letivo. E que todos os alunos deem seu melhor em todas as aulas e façam pelo menos um curso de AP antes de se formarem. Além disso, queremos que nossos alunos se sintam apoiados, cuidados e entusiasmados para vir para a escola.

### Que realizações encheram você de orgulho até agora neste ano?

Nossos alunos são excelentes. Todos demonstram suas habilidades acadêmicas e atléticas. Diminuímos o nosso absentismo crônico, aumentamos as nossas matrículas em cursos AP e criamos mais oportunidades para os nossos alunos contribuírem com suas vozes para a comunidade escolar.

### A sua escola tem mascote ou cores? Como sua escola demonstra o espírito escolar?

A mascote da nossa escola é a Pantera e as cores da nossa escola são o vermelho e o preto!

Mostramos o espírito escolar realizando semanas de espírito escolar ao longo do ano. Alunos e funcionários se vestem para mostrar o espírito escolar e os alunos escolhem os temas. Há também competições em toda a escola entre os alunos de diferentes anos ou sessões de aconselhamento que acontecem ao longo do ano.

### Há mais alguma coisa que você gostaria de compartilhar com a comunidade PPSD?

Além de ser uma Escola Secundária CTE, também somos uma escola P-Tech. Isso significa que nossos alunos têm acesso antecipado aos cursos universitários do CCRI gratuitamente. A escola oferece aulas de verão do CCRI todos os verões e durante o verão de 2023 os alunos ganharam 120 créditos do CCRI!

O E-Cubed oferece cursos com matrícula dupla na URI e na RIC. Oferecemos 15 cursos AP aos nossos alunos e aumentaremos esse número no próximo ano!



## **NATHANAEL GREENE COLLEGE E FEIRA DE CARREIRAS**

Os alunos da **Nathanael Greene Middle School** puderam conversar com mais de uma dúzia de empresários, profissionais e faculdades locais que participaram da primeira Feira de Faculdades e Carreiras da escola! Os alunos ficaram muito engajados no evento e aprenderam sobre diferentes tipos de profissões e planos de carreira para o futuro. Obrigado a todos que fizeram deste evento um grande sucesso!

## **MARQUE NO CALENDÁRIO!**

- **PARENT UNIVERSITY: Providence Promise - Um Programa de Bolsas Antecipadas para Faculdade e Carreira**  
Quarta-feira, 6 de dezembro de 2023, 6:00 p.m - 7:30 p.m.
- **PARENT UNIVERSITY: Educação Continuada e Colocação Profissional no CCRI** Quinta-feira, 14 de dezembro de 2023, 6:00 p.m - 7:30 p.m.
- **PARENT UNIVERSITY: Respondendo à violência no namoro entre adolescentes,** Quinta-feira, 7 de dezembro de 2023, das 6:00 p.m - 7:30 p.m.
- **RECESSO DE FÉRIAS (SEM ESCOLA)**  
Sexta-feira, 22 de dezembro de 2023 até segunda-feira, 1º de janeiro de 2024

**CARDÁPIO ESCOLAR  
DE DEZEMBRO**



# EQUIDADE E PERTENCIMENTO

## RECURSOS PARA CONVERSAS DIFÍCEIS

Para ajudar a navegar em conversas difíceis sobre traumas e eventos mundiais, reunimos alguns recursos úteis para pais, famílias e educadores.

Clique [aqui](#) para obter a lista completa de recursos.

## NOVAS OPORTUNIDADES DE APRENDIZAGEM PROFISSIONAL PARA FUNCIONÁRIOS DO PPSD

### Lições, atividades e recursos Vidas Negras Importam no Ano Escolar com Propósito - Parte 2 em 24 de janeiro.

O Departamento de Equidade e Pertencimento tem orgulho de apoiar o grupo de estudo de professores Ensino para Vidas Negras, uma iniciativa liderada por professores do PPSD. No dia 15 de novembro, o grupo de estudo organizou uma sessão de aprendizagem profissional pelo Zoom para colegas educadores, conselheiros e administradores. Mais de 30 funcionários compareceram para aprender sobre o Vidas Negras Importam no Ano Escolar com Propósito, especificamente os 13 princípios orientadores. O grupo de estudo realizará a parte 2 desta série na **quarta-feira, 24 de janeiro, das 5:00 p.m. às 6:30 p.m. no Zoom**, para continuar explorando recursos e planejando maneiras de integrar lições, atividades e materiais do Vidas Negras Importam nas escolas. Essas sessões são estruturadas para serem acessíveis a todas as divisões de série e áreas de conteúdo. Os funcionários do PPSD podem se inscrever para esta oportunidade de aprendizagem profissional remunerada (taxa distrital negociada) no Frontline.

**Microcredenciamento de patrimônio Bloomboard - Aceitando inscrições para o GRUPO DA PRIMAVERA.** Este programa de certificação baseado em microcredenciais concentra-se no atendimento à equidade. Microcredenciais (“MCs”) são credenciais modulares baseadas em competências para aprendizagem profissional que reconhecem a maestria de habilidades e conhecimentos prévios. Os educadores inscritos no Equity

Micro-Endorsement Program participarão do microcredenciamento usando a plataforma on-line de software como serviço (SaaS) individualizada do BBI (a “Plataforma BBI”). Os participantes também terão acesso a ferramentas de colaboração na Plataforma BBI, que poderão usar para interagir com colegas e mediadores especializados enquanto trabalham em sua jornada de microcredenciais. Após a conclusão deste curso, cada participante terá direito a receber três unidades de créditos de pós-graduação. Os educadores interessados também podem levar este curso para um Mestrado completo em “Currículo e Instrução” em uma das instituições de ensino superior parceiras do BBI. Por favor, enviem as inscrições com a redação exigida para e-mail [equity@ppsd.org](mailto:equity@ppsd.org).

### Almoço e aprendizado mensal com o Escritório de Equidade e Pertencimento

O Escritório de Equidade deu as boas-vindas a Jonathan Globe Lewis, líder comunitário e mediador das Escolas Não Violentas de RI, para nosso almoço e aprendizado de novembro. Globe liderou mais de vinte funcionários do Escritório Central do PPSD em uma discussão centrada na história indígena nos Estados Unidos e na importância de conhecer nossa linhagem pessoal. Um participante comentou: “O Globe fez um excelente trabalho ao envolver o público e eu aprendi muito com esse diálogo”. Nosso próximo evento de almoço e aprendizado acontecerá em janeiro de 2024.

### Oportunidade de financiamento para projetos voltados para capital

As [bolsas de incentivo à equidade ainda](#) estão disponíveis e destinam-se a auxiliar alunos e educadores a testarem novas ideias e inovações criativas que apoiem o ensino e a aprendizagem exemplares, ao mesmo tempo que promovem a compreensão e apreciação cultural, os compromissos com o antirracismo e a com compreensão do envolvimento cívico e da democracia. As bolsas de promoção da equidade financiarão projetos escolares entre US\$500 e US\$4.900. [As candidaturas podem ser feitas continuamente.](#)

## BOAS NOTÍCIAS: PPSD NA IMPRENSA

- [“Eu consegui mesmo”, disse o Gavin Claxton ao fazer o gol que deu o título na D-IV para a Mt. Pleasant](#)  
The Providence Journal, 13 de novembro de 2023.
- [Primeiro aluno a revelar os primeiros ônibus escolares elétricos na segunda-feira](#)  
WJAR, 27 de novembro de 2023
- [“Boas-vindas ao futuro”: Novos ônibus escolares elétricos chegam às ruas de Providence](#)  
The Providence Journal, 28 de novembro de 2023.

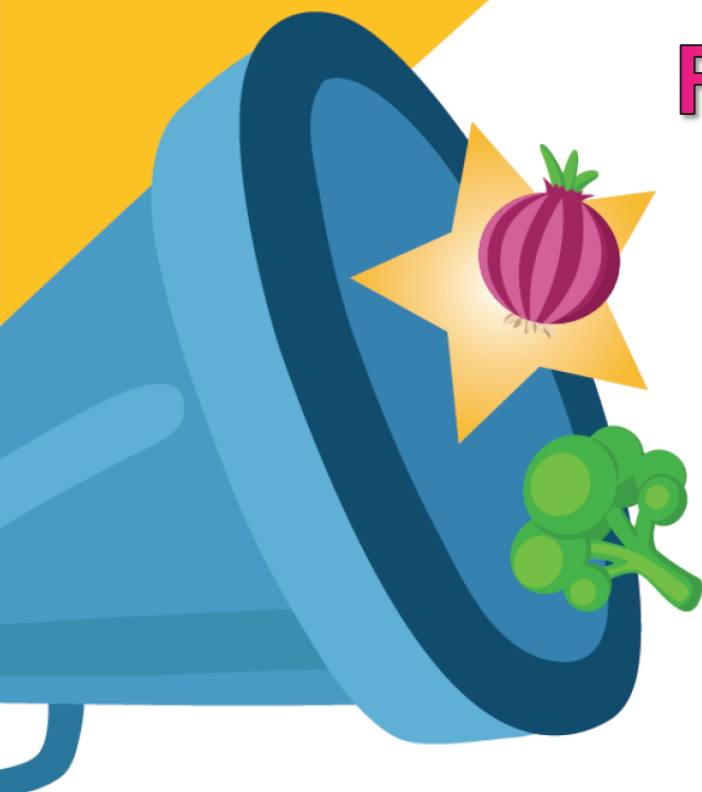
Chamando todos os  
“**FUTUROS CHEFS**”  
para a nossa  
COMPETIÇÃO  
CULINÁRIA



**Futuros Chefs**

**Desafio Nacional**

by **sodexo**



**QUEREMOS QUE VOCÊ ENVIE  
SUA RECEITA FAVORITA DE  
CASA OU RECEITA DE FAMÍLIA**

Os participantes sortudos de cada escola do PPSD serão escolhidos como finalistas para competir em nosso concurso na Providence Career & Technical Academy em 9 de março de 2024. Como bônus, o vencedor deste evento participará de um Desafio Nacional de Futuros Chefs para ganhar ótimos prêmios!



*O portal de envio de receitas para alunos será aberto em 6 de novembro de 2023*

*Precisa de um formulário de receita em papel?  
Basta perguntar ao líder da cozinha da sua cafeteria!*

## CANTINHO DO PRÉ-JARDIM DE INFÂNCIA



## HARRY KIZIRIAN ELEMENTARY SCHOOL

A arte com crianças pequenas nos permite ver muito mais do que uma simples imagem. Se observarmos com olhos e ouvidos atentos, poderemos obter informações tremendas sobre cada criança. Podemos compartilhar com as famílias o que descobrimos e por que achamos que isso é importante. Podemos criar experiências agradáveis e apoiar o desenvolvimento ao mesmo tempo; que obra-prima!

## AS ARTES NA FOGARTY ELEMENTARY SCHOOL

Tocar instrumentos estimula o aluno do nível pré-escolar e ajuda a desenvolver as vias neurais do cérebro. Isso também ajuda a desenvolver a coordenação e as habilidades motoras finas. Estudos também relacionaram tocar instrumentos durante a infância a uma melhor autodisciplina e confiança, bem como a uma melhor memória.

O processo calmante de pintura costuma ser o que chama a atenção de crianças pequenas. A sensação agradável de pintar repetidamente com pincéis ou com os dedos é o que importa. À medida que as crianças se desenvolvem, elas ficam mais focadas na criação de representações e na transmissão de ideias.

## DIA DE PREVENÇÃO DE INCÊNDIOS NA D'ABATE ELEMENTARY SCHOOL

Os alunos do Pré-K da **William D'Abate** receberam a visita do Corpo de Bombeiros de Providence para falar sobre prevenção de incêndios. Manter os alunos seguros é uma parte importante da educação pré-escolar. As crianças pequenas precisam de ajuda para compreender os perigos do fogo e como reagir.

## CIÊNCIAS NA YOUNG WOODS ELEMENTARY SCHOOL

**Young Woods** Os alunos do pré-escolar estão trabalhando em ciências. A ciência apela às suas mentes curiosas enquanto tentam dar sentido ao mundo e à forma como as coisas funcionam. As atividades científicas para os primeiros anos despertam a curiosidade e desenvolvem o desejo de explorar e experimentar. Isso fortalece suas habilidades analíticas e de resolução de problemas.

